

i artikel VIII, skal den stå åben for undertegnelse af enhver stat, som på denne dato er medlem af De Forenede Nationer eller af en hvilken som helst af særorganisationerne.

Artikel XII.

1. Denne konvention skal ratificeres af signatarstaterne.

2. Ratifikationsinstrumenterne skal deponeres hos Mexicos Forenede Staters regering.

Artikel XIII.

1. Så snart fem signatarstater har deponeret deres ratifikationsinstrumenter vedrørende denne konvention, træder den i kraft mellem dem på den halvfemsindstyvende dag efter deponeringen af det femte ratifikationsinstrument. Den træder i kraft for hver stat, der derefter ratificerer, på den halvfemsindstyvende dag efter deponeringen af dens ratifikationsinstrument.

2. Så snart denne konvention træder i kraft, skal den af Mexicos Forenede Staters regering registreres hos De Forenede Nationer og hos Organisationen for International Civil Luftfart.

Artikel XIV.

1. Når denne konvention er trådt i kraft, skal den stå åben for tiltrædelse af enhver stat, der er medlem af De Forenede Nationer eller af en hvilken som helst af særorganisationerne.

2. En stats tiltrædelse skal ske ved deponering af et tiltrædelsesinstrument hos Mexicos Forenede Staters regering og skal træde i kraft på den halvfemsindstyvende dag efter deponeringen.

Artikel XV.

1. Enhver kontraherende stat kan opsigte denne konvention ved notifikation stilet til Mexicos Forenede Staters regering.

2. Opsigelsen træder i kraft seks måneder efter den dato, på hvilken Mexicos Forenede Staters regering har modtaget notifikation om opsigelsen.

Artikel XVI.

1. Enhver kontraherende stat kan på tidspunktet for sin ratifikation eller tiltrædelse af denne konvention eller på et hvilket som helst tidspunkt derefter ved no-

tifikation til Mexicos Forenede Staters regering erklære, at konventionen skal udvides til et hvilket som helst af de territorier, for hvis internationale anliggender den er ansvarlig.

2. Konventionen skal halvfemsindstyve dage efter den dato, på hvilken Mexicos Forenede Staters regering har modtaget sådan notifikation, udvides til de deri nævnte territorier.

3. Enhver kontraherende stat kan opsigte denne konvention i overensstemmelse med bestemmelserne i Artikel XV særskilt for et hvilket som helst eller samtlige de territorier, for hvis internationale anliggender en sådan stat er ansvarlig.

Artikel XVII.

Der kan ikke tages forbehold med hensyn til denne konvention.

Artikel XVIII.

Mexicos Forenede Staters regering skal give meddelelse til Organisationen for International Civil Luftfart og til samtlige stater, som er medlemmer af De Forenede Nationer eller af et hvilket som helst af de særlige organer derunder:

- a) om enhver undertegnelse af denne konvention og datoen herfor;
- b) om deponeringen af ethvert ratifikations- eller tiltrædelsesinstrument samt datoen herfor;
- c) om datoen på hvilken denne konvention træder i kraft i overensstemmelse med Artikel XIII, stk. 1;
- d) om modtagelsen af enhver notifikation om opsigelse og datoen herfor;
- e) om modtagelsen af enhver erklæring eller notifikation afgivet i henhold til Artikel XVI og datoen herfor.

TIL BEKRÆFTELSE HERAF har de undertegnede befuldmægtigede, som er behørigt bemyndigede, undertegnet denne konvention.

UDFÆRDIGET i Guadalajara den attende dag i september nitten hundrede og een og tres i tre autentiske tekster på det engelske, franske og spanske sprog. I tilfælde af nogen uoverensstemmelse skal teksten på det franske sprog, på hvilket sprog Warszawa-Konventionen af 12. oktober 1929 blev affattet, være gældende. Mexicos For-